

FEUILLE DE RENSEIGNEMENTS SUR LES SERVICES DE CIMETIÈRES – JANVIER 2022

365, avenue Second Nord, Sudbury (Ontario) P3B 3M4 Tél. 705-566-4373 Téléc. 705-566-1380

cemeteries@greatersudbury.ca

Licence #3303622

CONTRAT D'ACHAT DES SERVICES DE CIMETIÈRES Chaque personne qui achète des droits d'inhumation ou des services doit signer un contrat d'achat. Le consentement écrit de la personne qui détient les droits d'inhumation est exigé pour tous les services sur son lot.

HORAIRE D'INHUMATION À l'exception des jours fériés, l'horaire d'inhumation régulier est du lundi au vendredi, de 9 h 30 à 14 h 30. On peut aussi demander une inhumation le samedi, de 9 h 30 à 14 h 30, à un coût additionnel. On peut également demander une inhumation tard dans la journée pendant la semaine ou le samedi, à un coût additionnel.

HEURES DE VISITE QUOTIDIENNES On peut visiter les lots de 7 h à 22 h; on peut visiter les mausolées publics et le columbarium intérieur du cimetière commémoratif municipal tous les jours de 7 h 30 à 21 h.

EMPLACEMENTS DES CIMETIÈRES OFFRANT DES SERVICES :

Cimetière de Beaver Lake , chemin Salo, Beaver Lake site 04115	Lots pour adultes, lots pour vestiges de crémation, 2 pi x 2 pi
Cimetière de Capreol , chemin Hanna, de Capreol site 04097	Lots pour adultes, 2 pi x 2 pi, lots pour vestiges de crémation, unités de niche en bronze, unités de niche gravées
Cimetière commémoratif municipal 365, avenue Second Nord, Sudbury site 04109	Lots pour adultes et vétérans, lots pour enfants, lots pour vestiges de crémation, 2 pi x 2 pi et 4 pi x 5 pi, unités de niches gravées, sculptées, unités de niche en granit, en marbre ou avec vitre interne, cryptes de mausolée
Cimetière Lasalle , boulevard Lasalle, Sudbury site 04108	Unités de niche gravées, lots de mausolée privés
Cimetière Maplecrest , chemin Simmons, Dowling site 04102	Lots pour adultes, lots pour vestiges de crémation, 2 pi x 2 pi et 4 pi x 5 pi
Cimetière St. John's , route Garson-Coniston, Garson site 04099	Lots pour adultes, lots pour vestiges de crémation de 2 pi x 2 pi et 4 pi x 5 pi, unités de niches gravées
Cimetière St. Joseph , route Municipale 15, Chelmsford site 04104	Lots pour adultes, lots pour enfants, lots pour vestiges de crémation de 2 pi x 2 pi et 4 pi x 5 pi, unités de niche gravées
Cimetière St. Stanislaus , route Municipale 55, Lively site 04118	Lots pour adultes, lots pour vestiges de crémation, 2 pi x 2 pi, unités de niche en bronze
Cimetière de Valley East , promenade Gravel, Hanmer site 04110	Lots pour adultes, lots pour vestiges de crémation 2 pi x 2 pi et 4 pi x 5 pi, unités de niches gravées
Cimetière Waters , route White, Lively site 04117	Lots pour adultes, lots pour vestiges de crémation, 2 pi x 2 pi
Cimetière catholique de Whitefish , rue Bay, Whitefish site 04114	Lots pour adultes, lots pour vestiges de crémation, 2 pi x 2 pi
Cimetière public de Whitefish , route Municipale 55, Whitefish site 04113	Lots pour adultes, lots pour vestiges de crémation, 2 pi x 2 pi

Les cimetières suivants font des inhumations seulement dans des lots déjà achetés :

Cimetière Anglican, rue Regent, Sudbury, Cimetière de Bleazard Valley, rue Main, Bleazard Valley

Cimetière Eyre, rue Regent, Sudbury, Cimetière Good Shepherd, route Skead, Garson

Cimetière McFarlane, chemin Algonquin, Sudbury, Cimetière St. Jacques, rue Côté, Hanmer

FEUILLE DE RENSEIGNEMENTS SUR LES SERVICES DE CIMETIÈRES – JANVIER 2022
365, avenue Second Nord, Sudbury (Ontario) P3B 3M4 Tél. 705-566-4373 Téléc. 705-566-1380
cemeteries@greatersudbury.ca
Licence #3303622

RÈGLEMENTS GÉNÉRAUX

LOT POUR ADULTE :

Nombre maximum d'inhumations par lot : **A)** 1 cercueil et 3 urnes; **B)** 4 urnes, aucun cercueil

Lot pour vétéran - vétéran et époux/épouse seulement.

Nombre maximum de monuments / dalles tombales : **A)** un monument et une dalle tombale **B)** deux dalles tombales.

Les vases ne sont pas permis sur la deuxième dalle. **Note:** une 3e dalle tombale sera permise si la longueur totale de la 2e et 3e dalle tombale ne dépasse pas 30 pouces et de la superficie totale des 2e et 3e dalles tombales ne dépassent pas 600 pouces carrés. **Les monuments sont uniquement permis sur les lots de 10 pieds.**

Taille maximale des monuments : **A)** 1 lot de 30 po (L) x 20 po (l) x 42 po (H); **B)** 2 lots - 60 po (L) x 20 po (l) x 48 po (H); **C)** 3 lots ou plus - 84 po (L) x 20 po (l) x 48 po (H).

Taille des dalles tombales : mêmes grandeurs que ci-dessus, mais installées au ras de terre.

Note : La section 4 pour vétérans du cimetière municipal : monuments gris, surélevés, inclinés ou dalles tombales, hauteur maximale de 24 po; section 1 pour vétérans dalle tombale seulement. Révisions apportées au cimetière St. Joseph, section St. Joseph, rangées 14 à 22, lots 31 à 60, mêmes longueur et largeur que ci-dessus, mais hauteur maximale de 14 po.

Massifs de fleurs : Les objets placés sur les lots **entre le 1^{er} mai et le 30 septembre** doivent être placés dans une bordure de granit ou de ciment dont la largeur ne dépasse pas celle du lot et dont la longueur ne mesure pas plus de 12 po à partir de la face avant du monument. Les jardinières ne doivent pas dépasser cinq pieds de hauteur. Le cimetière n'est pas responsable de la réparation ou du remplacement de tout massif de fleurs, de bordure, ni de poteau du coin qui nuit à une inhumation ou à l'entretien régulier.

LOTS DE CRÉMATION

Lots 2 pi x 2 pi :

Maximum de deux urnes par lot

1 dalle tombale en granit de 16 po (L) x 16 po (l) x 4 po épais ou en bronze ou bronze de 12 po (L) x 12 po (l) x 4 po épais. Seulement les portraits sculptés sont permis.

Lots 3 pi x 5 pi, 4 pi x 5 pi :

Maximum de quatre urnes par lot

1 monument ou une dalle tombale. Base 30 po (L) x 20 po (l) x 30 po (H). Les dalles tombales sont de la même grandeur que les monuments, mais installées au ras de terre.

Massifs de fleurs : Les fleurs ou décorations sont permises sur les **lots de crémation** du 1^{er} octobre au 30 avril seulement. Les objets qui restent après cette date ou qui sont placés sur les lots du 1^{er} mai au 30 septembre seront jetés par le personnel du cimetière. Les massifs de fleurs sont uniquement permis dans les lots pour vestiges de crémation ayant des monuments verticaux et doivent se conformer aux règlements qui s'appliquent aux massifs de fleurs des lots pour adultes.

LOT POUR ENFANT :

Maximum : 1 cercueil mesurant au plus 40 po de longueur et 2 urnes ou 3 urnes, aucun cercueil.

1 monument et 1 dalle tombale est permise ou 2 dalles tombales

– veuillez communiquer avec les services de cimetières pour les tailles maximales autorisées.

FEUILLE DE RENSEIGNEMENTS SUR LES SERVICES DE CIMETIÈRES – JANVIER 2022
365, avenue Second Nord, Sudbury (Ontario) P3B 3M4 Tél. 705-566-4373 Téléc. 705-566-1380
cemeteries@greatersudbury.ca
Licence #3303622

FRAIS POUR LOTS CREUSÉS - CIMETIÈRE MUNICIPAL COMMÉMORATIF SEULEMENT

Type de lot	Frais	TVH	TOTAL
Adulte	2 362,83 \$	307,17 \$	2 670,00 \$
Adulte Vétérane	1 318,58 \$	171,42 \$	1 490,00 \$
2 pi x 2 pi Crémation	1 309,73 \$	170,27 \$	1 480,00 \$
4 pi x 5 pi Crémation	1 592,92 \$	207,08 \$	1 800,00 \$
Enfant	654,87 \$	85,13 \$	740,00 \$

Frais comprend 40% de soins et d'entretien

LOTS CREUSÉS - TOUS LES CIMETIÈRES SAUF LE CIMETIÈRE MUNICIPAL COMMÉMORATIF

Type de lot	Frais	TVH	TOTAL
Adulte	2 079,65 \$	270,35 \$	2 350,00 \$
2 pi x 2 pi Crémation	1 185,84 \$	154,16 \$	1 340,00 \$
4 pi x 5 pi Crémation	1 415,93 \$	184,07 \$	1 600,00 \$
Enfant	654,87 \$	85,13 \$	740,00 \$

Frais comprend 40% de soins et d'entretien

FRAIS D'INHUMATION ET DE SERVICES POUR TOUS LES CIMETIÈRES

	Sous-total	TVH	Total
Frais d'inhumation d'un cercueil d'adulte	1035,40 \$	134,60 \$	1 170,00 \$
Frais d'inhumation des cendres	420,35 \$	54,65 \$	475,00 \$
Inhumation d'un cercueil le samedi, de 9 h 30 à 14 h 30, frais additionnels	318,58 \$	41,42 \$	360,00 \$
Inhumation des cendres le samedi, de 9 h 30 à 14 h 30, frais additionnels	159,29 \$	20,71 \$	180,00 \$
Inhumation d'un cercueil plus tard un jour de la semaine et le samedi après 14 h30, frais additionnels par heure	138,94 \$	18,06 \$	157,00 \$
Inhumation des cendres plus tard un jour de la semaine et le samedi après 14h30, frais additionnels par heure	69,03 \$	8,97 \$	78,00 \$
Inhumation d'un cercueil ou cendres d'enfant / de bébé	345,13 \$	44,87 \$	390,00 \$
Installation d'un ornement facultatif sur le mausolée	41,59 \$	5,41 \$	47,00 \$
Frais d'ouverture pour les ornements dans une niche en verre	27,43 \$	3,57 \$	31,00 \$
Exhumation d'un cercueil d'adulte	4 433,63 \$	576,37 \$	5 010,00 \$
Exhumation de cendres d'un lot	566,37 \$	73,63 \$	640,00 \$
Exhumation d'un cercueil d'enfant / de bébé	831,86 \$	108,14 \$	940,00 \$
Mise en tombeau dans mausolée privé - frais administratifs	69,03 \$	8,97 \$	78,00 \$
Frais de rangement de cercueil (du 1er décembre au 15 mai)	207,96 \$	27,04 \$	235,00 \$
Exhumation de cendre d'une niche	420,35 \$	54,65 \$	475,00 \$
Déplacement d'arbuste	69,03 \$	8,97 \$	78,00 \$
Frais administratifs pour transfert d'un lot	69,03 \$	9,97 \$	78,00 \$
Programme de banc commémoratif en plastique (10ans)	1 132,74 \$	147,26 \$	1 280,00 \$
Dédicace d'arbre commémoratif	469,03 \$	60,97 \$	530,00 \$
Dédicace de parterre de fleurs commémoratif	469,03 \$	60,97 \$	530,00 \$

FEUILLE DE RENSEIGNEMENTS SUR LES SERVICES DE CIMETIÈRES – JANVIER 2022
365, avenue Second Nord, Sudbury (Ontario) P3B 3M4 Tél. 705-566-4373 Téléc. 705-566-1380
cemeteries@greatersudbury.ca
Licence #3303622

Inscription de niche	619,47 \$	80,53 \$	700,00 \$
Enveloppe de la crypte pour les cendres – inscription incluse	1 920,35 \$	249,65 \$	2 170,00 \$
Frais administratifs et de localisation pour les marqueur et les fondations	69,03 \$	8,97 \$	78,00 \$

UNITÉS MURALES DE NICHES EXTÉRIEURES

Cimetière	Frais	TVH	Total
Civic	3 300,89 \$	429,11 \$	3 730,00 \$
Lasalle	3 300,89 \$	429,11 \$	3 730,00 \$
St. Joseph	3 300,89 \$	429,11 \$	3 730,00 \$
Valley East	3 300,89 \$	429,11 \$	3 730,00 \$
St. John's	3 300,89 \$	429,11 \$	3 730,00 \$
Capreol	2 858,41 \$	371,59 \$	3 230,00 \$
St. Stanislaus	2 858,41 \$	371,59 \$	3 230,00 \$

Frais comprend : 15% de soins et d'entretien, 2 inhumations et inscription des noms, mois et années de naissance.

FRAIS ADDITIONNELS POUR LES OPTIONS AJOUTÉES LORS DE L'ACHAT DE L'UNITÉ

OPTIONS	Frais	TVH	Total
Emblèmes	170,80 \$	22,20 \$	193,00 \$
Portraits gravés	340,71 \$	44,29 \$	385,00 \$

FRAIS ADDITIONNELS POUR LES UNITÉS PORTANT DÉJÀ UNE INSCRIPTION

OPTIONS	Frais	TVH	Total
Pour ajouter l'année du décès ou le nom et l'année de naissance / de décès sur les unités gravées	130,97 \$	17,03 \$	148,00 \$
Pour ajouter l'année du décès ou le nom et l'année de naissance / de décès sur les unités sculptées	221,24 \$	28,76 \$	250,00 \$
Emblèmes	238,94 \$	31,06 \$	270,00 \$
Portraits gravés	411,50 \$	53,50 \$	465,00 \$

MURS GRAVÉS : Municipal 10, 11 et vétérans 3; St. John 3; Lasalle 2 et 3; St. Joseph 6 et 7, Valley East 4 et 5; Capreol 2

MURS SCULPTÉS : Municipal 5

MURS DE BRONZE : Capreol 1, St. Stanislaus 1, Municipal vétérans 2

Il est interdit de fixer un objet quelconque au mur de la niche ou de placer un objet au-dessus le mur de la niche ou sur le sol. Tous ces objets seront retirés par le personnel.

FEUILLE DE RENSEIGNEMENTS SUR LES SERVICES DE CIMETIÈRES – JANVIER 2022

365, avenue Second Nord, Sudbury (Ontario) P3B 3M4 Tél. 705-566-4373 Téléc. 705-566-1380

cemeteries@greatersudbury.ca

Licence #3303622